



30 мая 2022

(22-4083)

Страница: 1/5

Комитет по санитарным и фитосанитарным мерам

Оригинал: английский

УВЕДОМЛЕНИЕ

1. Уведомляющий член: <u>ИНДИЯ</u> Если применимо, название местного самоуправления:
2. Ответственное агентство: Департамент сельского хозяйства и благосостояния фермеров - Министерство сельского хозяйства и благосостояния фермеров, Правительство Индии
3. Охватываемые продукты (указывают номер(ы) тарифных позиций, указанных в национальных таблицах, сданных на хранение в ВТО; Кроме того, там, где это применимо, должны быть указаны номера ICS: Растения и материалы для планца и другие регулируемые изделия в соответствии с Постановлением о карантине растений (Регулирование импорта в Индию) 2003 года и поправками к нему: Зерно и зернобобовые
4. Регионы или страны, которые могут быть затронуты, в той мере, в какой это уместно или практически осуществимо: <input checked="" type="checkbox"/> Все торговые партнеры Страны, которые прекратили поэтапный отказ от бромистого метила, с просьбой представить соответствующие документы для установления статуса страны с поэтапным отказом. <input type="checkbox"/> Конкретные регионы или страны:
5. Название заявленного документа: Протоколы для транзита и предотгрузки для импорта зерна и зернобобовых. Язык(и): Английский. Количество страниц: 2 https://members.wto.org/crnattachments/2022/SPS/IND/22_3400_00_e.pdf
6. Описание содержания: 1. Протокол пробной отгрузки для импорта гдождей и зернобобовых с фумигацией фосфина в пути; 2. Протокол пробной отгрузки для импорта зерна и зернобобовых с предотгрузочной фумигацией фосфином.
7. Цель и обоснование: <input type="checkbox"/> безопасность пищевых продуктов, <input type="checkbox"/> здоровье животных, <input checked="" type="checkbox"/> защита растений, <input checked="" type="checkbox"/> защита людей от вредителей или болезней животных / растений, <input checked="" type="checkbox"/> защита территории от другого ущерба от вредителей.
8. Существует ли соответствующий международный стандарт? Если да, определите стандарт: <input type="checkbox"/> Комиссия Кодекса Алиментариус (например, название или порядковый номер стандарта Кодекса или связанного с ним текста):: <input type="checkbox"/> Всемирная организация по охране здоровья животных (МЭБ) (например, Кодекс здоровья наземных или водных животных, номер главы):: <input checked="" type="checkbox"/> Международная конвенция по карантину и защите растений (например, номер МСФМ): Содержание настоящего уведомления

<p>основано на анализе фитосанитарного риска (АФР), проведенном в соответствии с Международными стандартами по фитосанитарным мерам (МСФМ) No 2 и 11 Международной конвенции ФАО по карантину и защите растений (МККЗР).</p> <p><input type="checkbox"/> Нет</p> <p>Соответствуют ли предлагаемые правила соответствующему международному стандарту?</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Нет</p> <p>Если нет, опишите, когда это возможно, как и почему он отклоняется от международного стандарта:</p>	
9.	<p>Другие соответствующие документы и языки, на которых они доступны: http://www.agricoop.nic.in (Циркуляры и уведомления – Защита растений – Уведомления ВТО) (доступны на английском языке)</p>
10.	<p>Предлагаемая дата принятия (дд/мм/гг):: Принято (27 апреля 2022 года). Предлагаемая дата публикации (дд/мм/гг):: 27 апреля 2022 г.</p>
11.	<p>Предлагаемая дата вступления в силу: <input type="checkbox"/> Шесть месяцев с даты публикации и/или (дд/мм/гг): 27 апреля 2022 г. <input type="checkbox"/> Мера по упрощению процедур торговли</p>
12.	<p>Окончательная дата для комментариев: <input type="checkbox"/> Шестьдесят дней с даты распространения уведомления и/или (дд/мм/гг): 30 июня 2022 года (ориентировочно)</p> <p>Агентство или орган, назначенный для обработки замечаний: <input type="checkbox"/> Национальный орган по уведомлению, <input checked="" type="checkbox"/> Национальный следственный пункт. Адрес, номер факса и адрес электронной почты (при наличии) другого органа:</p> <p>Ш. Пармод Кумар Мехерда, совместный секретарь, защита растений, Департамент сельского хозяйства и благосостояния фермеров, Министерство сельского хозяйства и благосостояния фермеров, комната No 299 С, Криши Бхаван, Нью-Дели - 110011, Индия. Тел: +(91 11) 2338 8756; Эл.почта: pk.meherda@nic.in</p>
13.	<p>Текст(ы) можно получить в: <input type="checkbox"/> Национальном уведомительном органе, <input checked="" type="checkbox"/> Национальном справочном пункте. Адрес, номер факса и адрес электронной почты (при наличии) другого органа:</p> <p>Подробности можно увидеть на веб-сайте Отдела защиты растений Департамента сельского хозяйства, сотрудничества и благосостояния фермеров, Министерства сельского хозяйства и благосостояния фермеров, правительства Индии, а именно. http://www.agricoop.nic.in (Циркуляры и уведомления – Защита растений – Уведомления ВТО – и http://www.plantquarantineindia.nic.in</p> <p>Или можно получить в Национальном справочном пункте - Ш. Пармод Кумар Мехерда, совместный секретарь, защита растений, Департамент сельского хозяйства и благосостояния фермеров, Министерство сельского хозяйства и благосостояния фермеров, комната No 299 С, Криши Бхаван, Нью-Дели - 110011, Индия. Тел: +(91 11) 2338 8756; Эл.почта: pk.meherda@nic.in</p>

Неофициальный перевод

**ПРОТОКОЛ ДЛЯ ПРОБНОЙ ОТГРУЗКИ ЗЕРНА И
ЗЕРНОБОБОВЫХ
С ФУМИГАЦИЕЙ ФОСФИНОМ ПРИ ТРАНСПОРТИРОВКЕ**

1. Страна-экспортер должна предоставить НОКЗР Индии подробный протокол фумигационной обработки запрашиваемого товара фосфином при транспортировке против целевых вредителей вместе с данными о биологической эффективности.
2. Данные об эффективности, представленные НОКЗР страны-экспортера, будут оценены комитетом экспертов, и результаты будут сообщены стране-экспортеру для принятия дальнейших необходимых мер.
3. 10 номеров. пробные поставки будут разрешены только из заранее определенного пункта ввоза.
4. Проверка и обработка отправок страной-экспортером будут обеспечиваться в соответствии с условиями импорта, согласованными на двусторонней основе, до экспорта.
5. Импортер должен обеспечить надлежащую дегазацию в соответствии со всеми инструкциями по технике безопасности, удалить все остатки фумиганта и удалить их с места разгрузки и из порта для безопасной утилизации в соответствии с местными требованиями.
6. Импортер должен предоставить сертификат дегазации и сертификат об очистке остатков от аккредитованных НОКЗР агентств по фумигации в офис PQ для каждой пробной партии, экспортируемой в Индию, до представления партии для проверки PQ.
7. Инспекция и отбор проб в пункте ввоза будут проводиться должностными лицами по карантину растений под наблюдением экспертной комиссии.
8. Будет проведено подробное лабораторное тестирование репрезентативных образцов на наличие карантинных/некарантинных вредителей.
9. В случае обнаружения карантинных/экзотических вредителей пробная партия будет признана неудачной и будет депортирована или уничтожена.
10. В случае перехвата с некарантинными вредными организмами пробная партия будет признана неудачной и будет выпущена после обработки доступными мерами по смягчению последствий, если таковые имеются, иначе она будет депортирована/уничтожена.
11. В случае, если 1 или 2 из 10 пробных поставок окажутся неудачными, страна-экспортер может предоставить доказательства для принятия корректирующих мер, если корректирующие действия будут признаны

удовлетворительными, стране может быть разрешено провести еще 03 пробные поставки, и все они должны быть успешными.

12. Если более 2 из 10 пробных отправок не увенчались успехом. Фитосанитарные условия могут быть пересмотрены.

13. Как только все пробные поставки будут успешными, будут приняты соответствующие меры в соответствии с заказом PQ. 2003.

ПРОТОКОЛ ПРОБНОЙ ОТГРУЗКИ ДЛЯ ИМПОРТА ЗЕРНОВЫХ И ЗЕРНОБОБОВЫХ КУЛЬТУР С ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ФУМИГАЦИЕЙ ФОСФИНОМ

1. Страна-экспортер должна предоставить подробный протокол обработки запрашиваемого товара перед отправкой против целевых вредителей вместе с данными о биологической эффективности с НОКЗР Индии.

2. Данные об эффективности, представленные НОКЗР страны-экспортера, будут оценены комитетом экспертов, и результаты будут доведены до сведения экспортирующей страны для принятия дальнейших необходимых мер.

3. 10 номеров. пробные поставки будут разрешены только из заранее определенного пункта ввоза.

4. Инспекция и обработка грузов страной, подвергающей воздействию, в соответствии с условиями импорта, согласованными на двусторонней основе, перед экспортом: и подтверждение деталей обработки в PSC в порту экспорта.

5. Инспекция и отбор проб в пункте ввоза должностными лицами по карантину растений под наблюдением экспертной комиссии.

6. Подробное лабораторное тестирование репрезентативных образцов на наличие карантинных/некарантинных вредных организмов.

7. В случае обнаружения карантинных/экзотических вредителей пробная партия будет признана неудачной и будет депортирована или уничтожена.

8. В случае перехвата с некарантинными вредными организмами пробная партия будет объявлена неудачной и будет выпущена после обработки доступными мерами по смягчению последствий, если таковые имеются, иначе она будет депортирована/уничтожена.

9. В случае, если 1 или 2 из 10 пробных поставок окажутся неудачными, страна-экспортер может предоставить доказательства для принятия корректирующих мер. если корректирующие действия будут признаны удовлетворительными, стране может быть разрешено провести еще 03 пробные поставки, и все они должны быть успешными.

10. Если более 2 из 10 пробных партий не увенчались успехом, фитосанитарные условия могут быть пересмотрены.

11. Как только все пробные поставки будут успешными, обычная торговля может быть разрешена после уведомления и включения в заказ PQ. 2003.